



Ville de L'Épiphanie

PROJET D'ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU 6 DÉCEMBRE 2016

19 heures

Période de question relative à la demande de dérogation mineure de l'immeuble situé au 130 rue Desroches

1. ADMINISTRATION

- 1.1 Résolution approuvant l'ordre du jour de la présente
- 1.2 Résolution approuvant le procès-verbal de la séance ordinaire du mois de novembre 2016
- 1.3 Résolution approuvant le paiement des comptes du mois de novembre 2016 et approuvant le journal des déboursés incluant les dépenses autorisées en vertu du règlement 370
- 1.4 Résolution approuvant un réaménagement budgétaire pour l'année 2016 et autorisant la trésorière à effectuer les virements budgétaires requis
- 1.5 Résolution autorisant l'appropriation de l'excédent non affecté pour le paiement des frais de financement des règlements d'emprunt 494 et 496
- 1.6 Résolution déterminant le calendrier des séances ordinaires du conseil municipal pour l'année 2017
- 1.7 Résolution autorisant le paiement des assurances générales pour la période du 1^{er} novembre 2016 au 1^{er} novembre 2017
- 1.8 Résolution autorisant le paiement à l'Union des municipalités du Québec de la quote-part au fonds de garantie – Responsabilité et au fonds de garantie – Biens, pour la période du 1^{er} novembre 2016 au 1^{er} novembre 2017
- 1.9 Résolution autorisant le renouvellement du contrat d'assurance collective offert par le regroupement des municipalités de Québec, Beauce, Portneuf, Mauricie et Laurentides pour l'année 2017 et le paiement des primes à la SSQ Groupe financier
- 1.10 Résolution autorisant le paiement des factures de PG Solutions quant au renouvellement des contrats d'entretien et soutien des applications du système informatique pour l'année 2017
- 1.11 Résolution autorisant le paiement des sommes dues à l'Office municipal d'habitation pour l'exercice financier 2016
- 1.12 Résolution autorisant l'achat d'étagères de classement pour le service de l'administration de F.D. Jul Inc.
- 1.13 Résolution acceptant la proposition de service et d'honoraires professionnels de Asselin Architecture inc. quant à la préparation d'esquisse de la phase II du projet d'aménagement de l'église
- 1.14 Résolution autorisant le versement de la cotisation municipale à l'Union des Municipalités du Québec pour l'année 2017

2. TRANSPORTS

- 2.1 Résolution décrétant la fermeture de la rue Amireault entre les rues de la Fenaison et Charpentier en date du 25 janvier au 29 janvier 2017 pour la tenue de L'Internationale de chiens de traîneaux Lanaudière
- 2.2 Résolution relative à l'octroi d'un mandat à Dufresne Hébert Comeau visant l'acquisition de terrain requis aux fins des travaux d'aménagement de la rue Notre-Dame
- 2.3 Résolution relative à l'octroi d'un mandat à Gilles Dupont arpenteur géomètre visant la préparation d'une description technique et une subdivision de lot aux fins des travaux d'aménagement de la rue Notre-Dame
- 2.4 Résolution relative à l'octroi d'un mandat à Paris Ladouceur et Associés inc. relatif à l'établissement de la valeur d'un lot à acquérir aux fins des travaux d'aménagement de la rue Notre-Dame

3. HYGIÈNE DU MILIEU ET ENVIRONNEMENT

- 3.1 Résolution octroyant le mandat du contrôle bactériologique, physico-chimique, ainsi que des boues à la station d'épuration et des jeux d'eau à la firme Nordikeau inc., et ce, pour l'année 2017
- 3.2 Résolution acceptant la soumission de Les Pompes JP pour la réparation de la pompe n° 3127 à la centrale de filtration
- 3.3 Résolution acceptant la soumission de Usi-Pompes inc. pour la réparation de la pompe Fairbank Morse à la centrale de filtration
- 3.4 Résolution acceptant la proposition de service et d'honoraires professionnels de Beaudoin Hurens relative à la production d'une étude de faisabilité visant la desserte en égout sanitaire sur la rue Allard

4. URBANISME ET MISE EN VALEUR DU TERRITOIRE

- 4.1 Résolution approuvant la demande de dérogation mineure relative au 130, rue Desroches consistant à autoriser la création d'une deuxième entrée charretière
- 4.2 Résolution autorisant la Ville de L'Épiphanie à transmettre une attestation de conformité au ministère du Développement durable de l'Environnement et de la Lutte contre les Changements climatiques pour les travaux de canalisation de la coulée Rivest
- 4.3 Résolution autorisant l'acquisition du module Mobilité du logiciel Accès cité territoire offert par PG Solutions et d'une tablette électronique Apple
- 4.4 Résolution autorisant une demande d'autorisation à la CPTAQ visant une partie du lot 2 362 885
- 4.5 Dépôt de la décision du comité de démolition quant à la demande de démolition de l'immeuble sis au 94 rue Amireault

5. SÉCURITÉ PUBLIQUE

- 5.1 Résolution autorisant le paiement des travaux d'installation d'une génératrice à la caserne d'incendie par appropriation du surplus accumulé.

6. LOISIRS ET CULTURE

- 6.1 Résolution autorisant l'engagement des surveillants aux aires de patinage, saison 2016 – 2017
- 6.2 Résolution autorisant la reconnaissance des organismes locaux pour l'année 2017
- 6.3 Résolution autorisant le paiement des frais d'inscription aux sports de glace à la Ville de L'Assomption

7. RÉGLEMENTATION

- 7.1 Résolution adoptant le premier projet de règlement numéro 577-5 modifiant certaines dispositions du règlement de zonage numéro 577
- 7.2 Résolution adoptant le premier projet de règlement numéro 581-3 modifiant le règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale numéro 581
- 7.3 Résolution adoptant le règlement numéro 602-1 modifiant le règlement numéro 602 relatif aux animaux
- 7.4 Résolution adoptant le règlement final numéro 577-4 modifiant certaines dispositions du règlement de zonage numéro 577
- 7.5 Avis de motion relatif à l'adoption du règlement numéro 613 établissant les taux de taxes et la tarification des services municipaux ainsi que les conditions de perception pour l'exercice financier 2017
- 7.6 Avis de motion relatif à l'adoption du règlement numéro 614 établissant la tarification de certains biens, services ou activités dispensés par la Ville de L'Épiphanie
- 7.7 Avis de motion relatif à l'adoption du règlement numéro 615 concernant la prévention des incendies
- 7.8 Avis de motion relatif à l'adoption du règlement numéro 599 décrétant l'annexion d'une seconde partie du territoire de la Paroisse de L'Épiphanie

8. CORRESPONDANCE ET COMMUNICATION DU CONSEIL

9. PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

10. AJOURNEMENT DE LA SÉANCE



Ville de L'Épiphanie

PROJET D'ORDRE DU JOUR

SÉANCE ORDINAIRE DU 6 DÉCEMBRE 2016

19 heures

Présents :

- Monsieur Steve Plante, maire
- Monsieur Luc-André Biron, conseiller du district 01
- Monsieur Stéphane Amireault, conseiller du district 02
- Madame Manon Leblanc, conseillère du district 03
- Madame Claudette Malenfant, conseillère du district 04
- Monsieur Christian Martel, conseiller du district 05
- Monsieur Michel Ouellet, conseiller du district 06

Période de questions relatives à la demande de dérogation mineure

Le maire invite les personnes à poser des questions relativement à la demande de dérogation mineure relative au 130, rue Desroches consistant à autoriser la création d'une deuxième entrée charretière de 3,05 mètres de largeur au lieu du maximum permis d'une seule entrée charretière pour un terrain intérieur situé dans une zone habitation.

1. ADMINISTRATION

1.1 Résolution approuvant l'ordre du jour de la présente séance

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

1.2 Résolution approuvant le procès-verbal de la séance ordinaire du mois de novembre 2016

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

1.3 Résolution approuvant le paiement des comptes du mois de novembre 2016 et approuvant le journal des déboursés incluant les dépenses autorisées en vertu du règlement 370

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Il s'agit d'autoriser le paiement des factures au montant de 217 040,96 \$

Et d'approuver le journal des déboursés totalisant des dépenses pour une somme de 678 745,29 \$

1.4 Résolution approuvant un réaménagement budgétaire pour l'année 2016 et autorisant la trésorière à effectuer les virements budgétaires requis

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Afin d'équilibrer le budget 2016, certains transferts budgétaires sont requis. Le rapport de la trésorière est joint à la présente.

1.5 Résolution autorisant l'appropriation de l'excédent non affecté pour le paiement des frais de financement des règlements d'emprunt 494 et 496

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Un montant de 1 294 \$ doit être financé par l'excédent non affecté sur une période de 5 ans. Le règlement 494 concerne le secteur Onulphe-Peltier et le règlement 496 s'applique au secteur des rues de la Licorne et du Cocher.

1.6 Résolution déterminant le calendrier des séances ordinaires du conseil municipal pour l'année 2017

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Conformément à l'article 319 de la Loi sur les cités et villes (LCV) le Conseil municipal établit avant le début de chaque année civile, le calendrier de ses séances ordinaires :

Pour l'année 2017, les séances auront lieu le premier mardi de chaque mois à 19 h, sauf pour les mois de janvier, août et novembre 2017, dont celles-ci se tiendront :

- 17 janvier 2017
- 22 août 2017 Vacances estivales du 23 juillet au 5 août 2017
- 14 novembre 2017 Élections

1.7 Résolution autorisant le paiement des assurances générales pour la période du 1^{er} novembre 2016 au 1^{er} novembre 2017

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Selon la facture n° 86283 de BFL Canada risques et assurances inc. au montant de 37 223,50 \$, taxes incluses, pour la période du 1^{er} novembre 2016 au 1^{er} novembre 2017.

1.8 Résolution autorisant le paiement à l'Union des municipalités du Québec de la quote-part au fonds de garantie – Responsabilité et au fonds de garantie – Biens pour la période du 1^{er} novembre 2016 au 1^{er} novembre 2017

REPORTÉ À LA SÉANCE D'AJOURNEMENT DU 19 DÉCEMBRE

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Quote-part fonds de garantie – Responsabilité :	xxx \$
Quote-part fonds de garantie – Bien :	xxx \$
Honoraire UMQ	xxx \$
Montant total incluant les taxes :	xxx \$

1.9 Résolution autorisant le renouvellement du contrat d'assurance collective offert par le regroupement des municipalités de Québec, Beauce, Portneuf, Mauricie et Laurentides pour l'année 2017 et le paiement des primes à la SSQ Groupe financier

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Au montant de 45 041\$, taxes incluses, pour la période du 1^{er} janvier au 31 décembre 2017.

1.10 Résolution autorisant le paiement des factures de PG Solutions quant au renouvellement des contrats d'entretien et soutien des applications du système informatique pour l'année 2017

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Selon les factures CESA21101 (Megagest), CESA21905 (Évaluation en ligne), CESA22112 (SyGED), CESA21593 (AccèsCité) et CESA22563 (sauvegarde) de PG Solutions au montant total de 23 600 \$, taxes en sus, pour la période du 1^{er} janvier au 31 décembre 2017.

1.11 Résolution autorisant le paiement des sommes dues à l'Office municipal d'habitation pour l'exercice financier 2016

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Suite au dépôt par la SHQ du budget révisé 2016, une somme de 4 799 \$ s'ajoute à la contribution annuelle.

1.12 Résolution autorisant l'achat d'étagères de classement pour le service de l'administration de F.D. Jul Inc.

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Au montant total de 7 109,61 \$, taxes en sus

La présente dépense est financée par le règlement n° 603.

1.13 Résolution acceptant la proposition de service et d'honoraires professionnels de Asselin Architecture inc. quant à la préparation d'esquisse de la phase II du projet d'aménagement de l'église

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Environ 5 000 \$, financé par le règlement n° 583.

1.14 Résolution autorisant le versement de la cotisation municipale à l'Union des Municipalités du Québec pour l'année

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Cotisation annuelle UMQ 2 907,98 \$, taxes en sus

2. TRANSPORTS

2.1 Résolution décrétant la fermeture de la rue Amireault entre les rues de la Fenaison et Charpentier en date du 25 janvier au 29 janvier 2017 pour la tenue de L'Internationale de chiens de traîneaux Lanaudière

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Il s'agit d'autoriser la fermeture de la rue Amireault entre les rues de la Fenaison et Charpentier, et d'autoriser la circulation des motoneiges ainsi que des VTT sur une portion des rues Amireault, Hôtel-de-Ville, 5^e Avenue et Charpentier, et ce, afin de permettre la tenue de L'Internationale de chiens de traîneaux Lanaudière les 28 et 29 janvier 2017.

2.2 Résolution relative à l'octroi d'un mandat à Dufresne Hébert Comeau visant l'acquisition de terrain requis aux fins des travaux d'aménagement de la rue Notre-Dame

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Offre de service de Dufresne Hébert Comeau au montant 8 000 \$, taxes en sus.
Cette dépense est assumée par le règlement d'emprunt numéro 606
La présente résolution remplace et abroge la résolution 240-10-2016

2.3 Résolution relative à l'octroi d'un mandat à Gilles Dupont arpenteur géomètre visant la préparation d'une description technique et une subdivision de lot aux fins des travaux d'aménagement de la rue Notre-Dame

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Offre de service de Gilles Dupont, arpenteur géomètre au montant 1 180 \$, taxes en sus.
Cette dépense est assumée par le règlement d'emprunt numéro 606

2.4 Résolution relative à l'octroi d'un mandat à Paris Ladouceur et Associés inc. relatif à l'établissement de la valeur d'un lot à acquérir aux fins des travaux d'aménagement de la rue Notre-Dame

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Offre de service de Paris Ladouceur, évaluateur pour un montant maximum de 6 000 \$, taxes en sus.
Cette dépense est assumée par le règlement d'emprunt numéro 606

3. HYGIÈNE DU MILIEU ET ENVIRONNEMENT

3.1 Résolution octroyant le mandat du contrôle bactériologique, physico-chimique, ainsi que des boues à la station d'épuration et des jeux d'eau à la firme Nordikeau inc., et ce, pour l'année 2017

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Prélèvements et analyses – eau potable :	8 760,80 \$
Analyses – eaux usées	1 264,00 \$
Prélèvement et analyses – jeux d'eau	544,00 \$

3.2 Résolution acceptant la soumission de Les Pompes JP pour la réparation de la pompe n° 3127 à la centrale de filtration

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Selon sa soumission datée du 23 novembre 2016 au montant de 4 593,07 \$, taxes en sus

3.3 Résolution acceptant la soumission de Usi-Pompes inc. pour la réparation de la pompe Fairbank Morse à la centrale de filtration

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Selon sa soumission datée du 10 novembre 2016 au montant de 10 423 \$, taxes en sus

3.4 Résolution acceptant la proposition de service et d'honoraires professionnels de Beaudoin Hurens relative à la production d'une étude de faisabilité visant la desserte en égout sanitaire sur la rue Allard

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Selon sa proposition au montant de 9 500 \$, taxes en sus.
Financée par la Réserve financière vidange des boues

4. URBANISME ET MISE EN VALEUR DU TERRITOIRE

4.1 Résolution approuvant la demande de dérogation mineure relative au 130, rue Desroches consistant à autoriser la création d'une deuxième entrée charretière

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Il s'agit d'autoriser la création d'une deuxième entrée charretière de 3,05 mètres de largeur au lieu du maximum permis d'une seule entrée charretière pour un terrain intérieur situé dans une zone habitation.

4.2 Résolution autorisant la Ville de L'Épiphanie à transmettre une attestation de conformité au ministère du Développement durable de l'Environnement et de la Lutte contre les Changements climatiques pour les travaux de canalisation de la coulée Rivest

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Dans le cadre de la demande de CA, le ministère de l'Environnement demande un engagement de la Ville à l'effet qu'au plus tard 60 jours après les travaux de canalisation de la coulée Rivest la Ville produira une attestation signée par un ingénieur quant à la conformité des travaux effectués en lien avec l'autorisation accordée.

4.3 Résolution autorisant l'acquisition du module Mobilité du logiciel Accès cité territoire offert par PG Solutions et d'une tablette électronique Apple

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Le logiciel Mobilité Accès cité au montant de 2 496,00 \$, taxes en sus
La tablette électronique Apple au montant de 549,99 \$, taxes en sus
Financé par le poste budgétaire n° 02-61000-670.

4.4 Résolution autorisant une demande d'autorisation à la CPTAQ visant une partie du lot 2 362 885

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Une demande d'autorisation doit être déposée à la Commission de protection du territoire agricole du Québec (CPTAQ) pour que les propriétaires du lot 2 362 885 (dans la Paroisse de L'Épiphanie, au nord de la rue Majeau) puisse acquérir une partie du lot voisin. Le lot voisin fait partie d'un ensemble de lots contigus appartenant au même propriétaire (Les Vallons Inc.) dont une partie de ces lots est située sur le territoire de la Ville de L'Épiphanie (nord de la rue Majeau). Même si l'opération cadastrale demandée ne se situe pas sur le territoire de la Ville, les dispositions de la Loi sur la protection du territoire et des activités agricoles fait en sorte que la CPTAQ doit exiger une résolution municipale pour que la Ville statue sur la demande puisqu'une partie des lots contigus appartenant au même propriétaire (Les Vallons Inc.) empiètent dans le territoire de la Ville.

4.5 Dépôt de la décision du comité de démolition quant à la demande de démolition de l'immeuble sis au 94 rue Amireault

REPORTÉ À LA SÉANCE D'AJOURNEMENT DU 19 DÉCEMBRE

Lors du comité de démolition tenu le 24 octobre 2016 dernier, le comité a accepté la demande de démolition du 94, rue Amireault ainsi que le plan de réutilisation du sol dégagé, lequel plan prévoit la construction de deux bâtiments bifamilial isolée. Aucun appel n'a été fait de cette décision; le permis de démolition pourra donc être délivré lorsque toutes les conditions exigées par le comité de démolition seront remplies.

5. SÉCURITÉ PUBLIQUE

5.1 Résolution autorisant le paiement des travaux d'installation d'une génératrice à la caserne d'incendie par appropriation du surplus accumulé.

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

La Ville de Repentigny a procédé à l'installation d'une génératrice au coût 60 052.59\$ payable en part égale par la Paroisse et la Ville de L'Épiphanie. À cette fin, une appropriation du surplus accumulé est autorisée pour le remboursement de cette dépense à la Ville de Repentigny.

6. LOISIRS ET CULTURE

6.1 Résolution autorisant l'engagement des surveillants aux aires de patinage, saison 2016 – 2017

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Sur recommandation du directeur des loisirs et de la culture, il y a lieu d'embaucher des surveillants de plateaux pour la patinoire et le sentier glacé au parc Donald-Bricault pour la saison hivernale 2016 – 2017.

Madame Carole-Ann Munroe, Messieurs Damien Bastien, Francis Riopel et Olivier Leblanc seront embauchés au taux horaire de 12,70 \$.

6.2 Résolution autorisant la reconnaissance des organismes locaux pour l'année 2017

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Suivant la recommandation du directeur du service des loisirs et de la culture qui a vérifié l'admissibilité et la classification de chacun des organismes en vue de leur accréditation par la municipalité, et ce, conformément à la politique de reconnaissance et de soutien aux organismes, il y a lieu d'accorder l'accréditation aux associations, clubs et mouvements suivants pour l'année 2017 :

<u>Organismes</u>	<u>Niveau</u>
Alcooliques Anonymes Horizon Espoir (Mouvement des)	5
Amis du Capitaine (Les)	2
Association Hokano Mikata	1
Baseball mineur des méandres	3
Chevaliers de Colomb	2B
Club de Judo de L'Épiphanie	2
Club Optimiste de L'Épiphanie	2
Club de pétanque L'Épiphanie	2
Club de tennis L'Épiphanie	2
Collatines de L'Épiphanie (Les)	2
CPE Baliballon	2A
FADOQ L'Épiphanie	1
Kin-Ball Lanaudière	3
Maison des jeunes L'Éclair	1
Narcotiques anonymes (NA)	5
Scouts Canada de L'Épiphanie	1
Société St-Vincent de Paul	2

6.3 Résolution autorisant le paiement des frais d'inscription aux sports de glace à la Ville de L'Assomption

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

7 inscriptions au patinage artistique
22 inscriptions au hockey mineur
Au montant total de 12 290 \$, taxes en sus.

7. RÉGLEMENTATION

7.1 Résolution adoptant le premier projet de règlement numéro 577-5 modifiant certaines dispositions du règlement de zonage numéro 577

REPORTÉ À LA SÉANCE D'AJOURNEMENT DU 19 DÉCEMBRE

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Ayant pour objet de modifier l'étendue de la cour avant secondaire afin qu'il ne soit plus possible d'implanter des constructions accessoires dans la portion d'une cour arrière donnant sur une rue.

7.2 Résolution adoptant le premier projet de règlement numéro 581-3 modifiant le règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale numéro 581

REPORTÉ À LA SÉANCE D'AJOURNEMENT DU 19 DÉCEMBRE

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Modifiant le règlement sur les plans d'implantation et d'intégration architecturale afin d'assujettir au PIIA tous les projets de construction de bâtiment principal ainsi que tous les projets d'agrandissement de plus de 25 mètres carrés d'un bâtiment principal sur le territoire.

7.3 Résolution adoptant le règlement numéro 602-1 modifiant le règlement numéro 602 relatif aux animaux

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Le règlement numéro 602 est modifié en ajoutant à l'article 5, Section VII Conditions d'utilisation du parc canin, le point 5.54 comme suit :

« 5.54 Tout gardien de chien doit être couvert par une assurance responsabilité civile couvrant les blessures et dommages que son chien pourrait causer. ».

7.4 Résolution adoptant le règlement final numéro 577-4 modifiant certaines dispositions du règlement de zonage numéro 577

Proposé par : _____

Appuyé par : _____

Assurer un nombre fonctionnel de case de stationnement hors-rue à l'intérieur des zones multifonctionnelles (M).

7.5 Avis de motion relatif à l'adoption du règlement numéro 613 établissant les taux de taxes et la tarification des services municipaux ainsi que les conditions de perception pour l'exercice financier 2017

Je _____ donne avis qu'à la prochaine séance ou à une séance ultérieure il sera présenté pour adoption le règlement numéro 613.

7.6 Avis de motion relatif à l'adoption du règlement numéro 614 établissant la tarification de certains biens, services ou activités dispensés par la Ville de L'Épiphanie

Je _____ donne avis qu'à la prochaine séance ou à une séance ultérieure il sera présenté pour adoption le règlement numéro 614.

7.7 Avis de motion relatif à l'adoption du règlement numéro 615 concernant la prévention des incendies

Je _____ donne avis qu'à la prochaine séance ou à une séance ultérieure il sera présenté pour adoption le règlement numéro 615.

Les membres du conseil confirment avoir reçu copie du projet de règlement.

7.8 Avis de motion relatif à l'adoption du règlement numéro 599 décrétant l'annexion d'une seconde partie du territoire de la Paroisse de L'Épiphanie

Je _____ donne avis qu'à la prochaine séance ou à une séance ultérieure il sera présenté pour adoption le règlement numéro 599.

Les membres du conseil confirment avoir reçu copie du projet de règlement.

8. CORRESPONDANCE ET COMMUNICATION DU CONSEIL

9. PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

10. AJOURNEMENT DE LA SÉANCE

L'ordre du jour n'étant pas épuisé,

Il est Proposé par: _____

Appuyé par: _____

Et résolu d'ajourner la présente séance au 19 décembre à 19 h. Il est h .